

# Mykonos

Coffee Table Magazine | Issue 03 | Summer 2016 | €8

best of

*People  
of the past  
with ideas  
for the  
future*

INTRODUCING  
**MYKONOS**  
IN 10 WORDS

DELOS  
THE UNTOLD  
STORIES

THE MOST  
**EXCITING**  
**DESTINATION**  
THROUGH THE MOST  
**EXCLUSIVE**  
**GUIDE**

# DREAMS MADE OF SILK

Η δυτική κουλτούρα συναντά  
την ανατολίτικη αρχιτεκτονική  
στην καρδιά της Μυκόνου

Western culture meets  
oriental architecture in the  
heart of Mykonos

**Η** αποκλειστική flagship boutique Mourjjan των Ελβετών σχεδιαστών Michael Muntinga και Roland Rahal στο κέντρο της Χώρας είναι ένα ανοιχτό παράθυρο στον κόσμο της Ανατολής. Τα εξωτικά, πολύχρωμα prints των ρούχων και των αξεσουάρ τους αποτυπώνουν το άσβεστο πάθος τους για τη φύση και τη μόδα, ενώ το αλάνθαστο καλλιτεχνικό τους ένστικτο υφαίνεται με εξαιρετικής ποιότητας μετάξι, δημιουργώντας ένα αποτέλεσμα υψηλής αισθητικής. Στο κατάστημά τους στη Ζαννή Πιταράκι θα βρείτε όλες τις νέες δημιουργίες τους, στις οποίες κυριαρχεί το χαρακτηριστικό γεωμετρικό μοτίβο της φετινής collection. Εδώ θα θαυμάσετε και τα ethnic κοσμήματα της Λιβανέζας σχεδιάστριας Zena Baroudi που συμπληρώνουν άψογα την αισθητική των ρούχων Mourjjan. Έχοντας ως βάση τη Ζυρίχη, ο Michael Muntinga και ο Roland Rahal άνοιξαν το 2015 την αποκλειστική boutique τους στη Μύκονο, ενώ φέτος εγκαινίασαν το νέο τους κατάστημα στο Ντουμπάι. Συνδυάζοντας το φινό μετάξι με τον εμπνευσμένο σχεδιασμό, τα ρούχα και τα αξεσουάρ Mourjjan κολακεύουν κάθε γυναίκα αναβαθμίζοντας το στυλ και την αισθητική της.

#### INFO

Έκτος από την boutique Mourjjan στη Μύκονο, τα ρούχα του brand μπορείτε να αποκτήσετε και από το ηλεκτρονικό κατάστημα [shop.mourjjan.com](http://shop.mourjjan.com)

**I**n the center of Chora, the exclusive flagship boutique Mourjjan by Swiss designers Michael Muntinga and Roland Rahal is an open window to the enchanting world of the Orient. The exotic, colorful prints of the clothes and accessories reflect their endless passion for nature and fashion, while their unerring artistic instinct has been woven with high quality silk, creating an exceptional aesthetic result. In their shop at Zanni Pitaraki, you will find all their latest creations, featuring the distinctive geometric motif of this year's collection. Don't forget to admire the ethnic jewellery pieces of Lebanese designer Zena Baroudi that perfectly complement the aesthetics of the Mourjjan clothing line. Based in Zurich, Michael Muntinga and Roland Rahal opened their exclusive boutique in Mykonos in 2015, with the launching of their new store taking place in Dubai this year. Combining delicate silk fabrics with inspired design, the Mourjjan clothes and accessories flatter every woman, elevating her style and aesthetics.

#### INFO

Apart from the Mourjjan boutique in Mykonos, the brand's clothes are also available at their online store: [shop.mourjjan.com](http://shop.mourjjan.com)



Zanni Pitaraki 6, Chora  
Tel.: (0030) 694 224 3434  
[www.mourjjan.com](http://www.mourjjan.com)





**WHO IS WHO**

**ROLAND RAHAL**

Λιβανο-βρετανός στην καταγωγή, ο Roland Georges Rahal γεννήθηκε στην Βηρυτό και ξεκίνησε να ασχολείται με τα υφάσματα και τη μόδα στα δώδεκα του, οπότε απέκτησε την πρώτη του ραπτομηχανή. Αφού ασχολήθηκε με την δημοσιογραφία, το μάρκετινγκ και τις δημόσιες σχέσεις, ο Roland επέστρεψε, το 2009, στην πρώτη του αγάπη, την μόδα. Εμπνέεται από τις δημιουργίες υψηλής ραπτικής των μεγάλων designers και σχεδιάζει ρούχα που κάνουν κάθε γυναίκα να αισθάνεται κομψή και όμορφη.

**MICHAEL MUNTINGA**

Ολλανδός γεννημένος και μεγαλωμένος στα βουνά της Ελβετίας, ο Michael Muntinga σπούδασε σχέδιο στο Art Center College του Λος Άντζελες και έκανε μεταπτυχιακό στο Domus Academy, στο Μιλάνο. Μια επίσκεψή του σε ένα εργαστήριο κατασκευής μαντηλιών στην λίμνη Como τον ενέπνευσε και τον έκανε να ερωτευτεί την μόδα. Αφού εργάστηκε ως γραφίστας και σχεδιαστής επίπλων, ξεκίνησε να κάνει το όνειρό του πραγματικότητα σχεδιάζοντας ρούχα που ενώνουν την φύση με τον άνθρωπο.

**ROLAND RAHAL**

British-Lebanese in origin, Roland Georges Rahal was born in Beirut and initially became involved with fabrics and fashion at the age of twelve, when he got his hands on his first sewing machine. Having dealt with journalism, marketing and public relations, in 2009 Roland returned to his first love - fashion. Inspired by haute couture creations of great designers his clothes are designed to make every woman feel elegant and beautiful.

**MICHAEL MUNTINGA**

A Netherlander, born and raised in the mountains of Switzerland, Michael Muntinga studied design at the Art Center College in Los Angeles, followed by a postgraduate degree at the Domus Academy in Milan. A visit to a scarves' workshop in Lake Como inspired him and made him fall in love with fashion. After working as a graphic designer and furniture designer, he decided to pursue his dream by designing clothes that unite nature with man.

**SPEND**

# OBJECTS OF DESIRE

Η Νέα Υόρκη έχει τη Fifth Avenue, το Παρίσι την Avenue des Champs Elysées και η Μύκονος το Ματογιάνι. Τον πιο εμπορικό δρόμο του νησιού, όπου ο επισκέπτης καταλήγει με μαθηματική ακρίβεια για να ανακαλύψει μικρούς, ασυνήθιστους θησαυρούς, που συχνά δεν βρίσκει κανείς πουθενά αλλού στον κόσμο. Χωρίς βέβαια αυτό να σημαίνει ότι το shopping στα μικρά στενά που το αγκαλιάζουν, αλλά και στις κομψές boutiques των μεγάλων beach bars δεν είναι εξίσου ενδιαφέρον.

New York has Fifth Avenue, Paris has the Avenue des Champs Elysées, and Mykonos has Matogianni. The island's most commercial street, where the visitor is bound to eventually end up, discovering small, unusual treasures, which can be found nowhere else in the world. Without, of course, forgetting the narrow side streets embracing it, as well as the elegant boutiques of the large beach bars, where shopping is equally interesting.

ΤΑ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ  
ΣΤΗ ΜΥΚΟΝΟ  
ΥΠΕΡΒΑΙΝΟΥΝ ΤΑ  
**300**



Ανδρικά sneakers με λεπτομέρειες από νεοπρέν και design που συνδυάζει το καμουφλάζ, το καρό και τις ρίγες και man-purse στο οποίο έχει προστεθεί και το χαρακτηριστικό μοτίβο του κεραυνού.

**NEIL BARRETT BOUTIQUE,  
JACKIEO' BEACH  
SUPER PARADISE  
TEL.: (0030) 22890 77266**

Mens' sneakers with neoprene details and a design that combines camouflage, checks and stripes, along with a man-purse that features the distinctive lightning motif.



Δερμάτινο clutch με γεωμετρικό μοτίβο, ειδικά κατασκευασμένο στην Ελλάδα για τη μυκονιάτικη boutique Mourjian.

**ZANNI PITARAKI 6,  
CHORA  
TEL.: (0030) 6942  
243434**

Leather clutch featuring a geometric pattern, specially made in Greece for the Mourjian boutique in Mykonos.



THE NUMBER  
OF SHOPS IN  
MYKONOS  
IS CLOSE TO  
**300**

Ελαφριά, χειροποίητα γυαλιά ηλίου από τη νέα συλλογή της γερμανικής εταιρείας Mykita.

**JACKIEO' BEACH  
BOUTIQUE  
SUPER PARADISE  
TEL.: (0030) 22890  
77266**

Lightweight, handmade sunglasses from the new collection of the German firm Mykita.

STYLE

&

PEOPLE

# STAR QUALITY

Είναι σπάνιος ο συνδυασμός ταλέντου, ομορφιάς και κατασταλαγμένης προσωπικότητας που συναντάς στη Φωτεινή Δάρρα. Η τραγουδίστρια που μάγεψε πέρυσι το κοινό κάτω από το αυγουσιάτικο ολόγιομο φεγγάρι της Δήλου, επιστρέφει φέτος στη Μύκονο για ένα χαλαρό τετ-α-τετ με το Best of Mykonos.

*Fotini Darra is a rare combination of talent, beauty and resolved personality. The singer who last year mesmerized the audience under the full moon of August in Delos, this year returns to Mykonos for a casual tête-à-tête with the Best of Mykonos magazine.*

Συνέντευξη στη Μαίρη Μινέλιμα. Φωτογραφίες: Σπύρος Παλούκας. Make-up, μαλλιά: DG Beautyworld.

Ευχαριστούμε το Bill & Co Suites & Lounge για τη φιλοξενία

An interview by Mary Belba. Photos: Spyros Paloukis. Make-up, hair: DG Beautyworld.

We wish to thank the Bill & Co Suites & Lounge for their hospitality

STYLE

&

PEOPLE

3

Μεταξωτό κοστούμι Mourjian (boutique Mourjian). Ρολόι Hublot από τη συλλογή Big Bang (Goias). Σκουλαρίκια, βραχιόλι και ρεπλόπαο Poniros Design by Fotis. Silk catlan by Mourjian (Mourjian boutique). Hublot watch from the Big Bang collection (Goias). Earrings, bracelet and necklace from Poniros Design by Fotis

**ΤΑ ΠΙΟ ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ  
ΓΙΑ ΕΝΑΝ ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΗ  
ΕΙΝΑΙ Η ΔΟΥΛΕΙΑ ΠΟΥ  
ΑΦΗΝΕΙ ΠΙΣΩ ΤΟΥ ΚΑΙ  
Ο ΤΡΟΠΟΣ ΜΕ ΤΟΝ  
ΟΠΟΙΟ ΔΙΑΧΕΙΡΙΖΕΤΑΙ  
ΤΗ ΔΗΜΟΣΙΟΤΗΤΑ  
THE MOST IMPORTANT  
THING FOR AN ARTIST IS  
THE WORK HE LEAVES  
BEHIND AND HOW HE  
MANAGES PUBLICITY**

**Η ΜΥΚΟΝΟΣ ΕΙΝΑΙ ΓΟΗΤΕΥΤΙΚΗ ΚΑΙ ΑΣΙΓΑΣΤΗ,  
ΧΑΡΗ ΣΤΗΝ ΕΝΕΡΓΕΙΑ ΤΗΣ ΔΗΛΟΥ**  
MYKONOS IS CHARMING AND RESTLESS,  
THANKS TO THE ENERGY OF DELOS

Μεταξωτό φόρεμα Mourjian (boutique Mourjian), Περίδερσο, σκουλαρικό και ρολόι  
Serpenti από τον οίκο Bvlgari (Kessaris), Πέδιλα Giuseppe Zanotti (Simple Characters),  
Silk dress by Mourjian (Mourjian boutique), Serpenti watch, necklace and earrings  
by Bvlgari (Kessaris), Giuseppe Zanotti sandals (Simple Characters)





**Did the decade you spent with Papadimitriou define your professional status?**

*We were artistically mutually influenced. We have a common vision, a common moral attitude. The projects we worked on together became "imprinted" on the public, and are still loved. We recently did a concert with a new project in its first part - 12 new songs with lyrics by Gatsos. We filled the Pallas and the crowd was enthusiastic. A difficult thing to accomplish today, when all expect to hear the well-known songs at concerts.*

**Did you make mistakes during your career?**

*A mistake is a choice that doesn't characterize you, that doesn't express you. I believe in experience. The person that goes onto the stage must be filled with experiences. It all added to my personality. To say that I would do something differently, would be like saying that I do not agree with what I am today. You know what the only thing I would do differently is? At the beginning of my course I was very withdrawn in my public appearances, due to modesty derived from youth and inexperience. If I could turn back time, I would have shown my smile more from the beginning. Now I do.*

**Last year, you first came to Mykonos because of the concert you performed at Delos. What did this visit bestow you?**

*This famous energy of Delos is very strong in Mykonos, which functions with this dizzying, relentless speed at all levels. This is Mykonos - charming and restless, thanks to the energy of Delos and its culture. Last year was the first time in my life that I visited Mykonos. I believed that this cosmopolitan lifestyle that is promoted is not close to the relaxing holidays I usually prefer. I discovered, to my surprise, however, that Mykonos has everything. You can isolate yourself, even in August, and do things outside this madness. And at the same time, within a couple of minutes, to be back amid the madness. Delos, of course, is magical. It was an honor to be there on the one night that people are allowed to stay on the archaeological site after sundown. The energy I received accompanied me throughout the rest of the summer, the winter that followed, and indeed, I am still carrying it.*

**Is there a clash between the Mykonian culture and the Mykonian lifestyle?**

*Mykonos balances between today's lifestyle and its culture. Today, there is a part of the public that, although not large, is strong and is in a quest, desiring to see and to experience something else. You can perceive this fact from the people visiting Delos. Last year, at our concert, I saw it with my own eyes. The island was flooded with people. I'm sure that if culture had the means available to lifestyle in order to be promoted, it would be much more commercial. Besides, Greece's most "commercial product" for foreign visitors is definitely its culture.*

**You recently became a mother. Did the birth of your daughter change your life?**

*I am a mother first and then everything else. I mean it. My daughter didn't simply change my life. She beautified it. I'd be surprised if there was anything in life more beautiful than raising a child. Because you don't become a mother when a child is born, you become a mother and a parent when you raise it. That is when you come of age.*



Ολόσωμη μεταξωτή φόρμα από τη φετινή συλλογή Mourjian (boutique Mourjian). Περιδέξιο με κουζίτη δεμένο με ροζ χρυσό και δαχτυλίδι με κοράλλι Pomiros Design by Fotis. Silk overall from this year's Mourjian collection (Mourjian boutique). Necklace with kunzite set with rose gold and coral ring from Pomiros Design by Fotis.